

# CATHOLIC SCHOOLS WEEK

# SEMANA DE LAS ESCUELAS CATOLICAS

2019



*St. Francis de Sales Parish* "❤️"

195 West 13th Street • Holland, MI 49423

[www.stfranchisholland.org](http://www.stfranchisholland.org)



## Welcome...

Whether you are a visitor or a long-time member of our parish community, you are welcome here. As a community of faith, we believe that our faith is a relationship with Jesus Christ, the Son of God, who suffered, died, and rose from the dead so that we might have eternal life with Him. And this faith is also a journey of daily growing closer to the Lord. It is our mission to share this Good News with others and in so doing, to build up the Kingdom of God. Our parish community extends to you the invitation to enter into or continue this journey with us. You will find in this bulletin information about how we do this through worship, the sacraments, and service to others. You are invited to consider becoming a part of our faith-sharing community.

*In Christ, Frs. Charles D. Brown & Kyle Kilpatrick*

## Bienvenido...

Ya sea que usted nos visita o ya es un miembro de nuestra comunidad parroquial, usted siempre es bienvenido aquí. Como una comunidad de fe, creemos que nuestra fe es una relación personal con Jesucristo, el Hijo de Dios, que sufrió, murió, y resucitó de entre los muertos para que nosotros tengamos vida eterna con El. Y esta fe es también una jornada para crecer diariamente mas cerca al Señor. Es nuestra misión el compartir esta Buena Nueva con los demás y al hacerlo, aumentamos el Reino de Dios. Nuestra comunidad parroquial le extiende una invitación para que comience o continúe en esta jornada con nosotros. En este boletín encontrará información acerca de cómo hacemos esto a través del culto, los sacramentos, y el servicio a los demás. Le invitamos a que considere el convertirse en parte de nuestra comunidad de fe.

*En Cristo, Padres Charles D. Brown & Kyle Kilpatrick*

## Life in Christ—the Sacraments

### Baptism/Bautismo

Parents seeking baptism for their child are welcomed to begin our baptism preparation process (even before baby arrives). Our preparation process includes formation on the sacrament and spiritual reflection. Contact the parish office or visit [www.stfranchisholland.org/baptism](http://www.stfranchisholland.org/baptism) for more info.

*Los padres de familia que deseen bautizar a sus niños (hasta los 6 años) están invitados de empezar el proceso. Nuestra proceso de preparación incluye formación sobre el sacramento y reflexión espiritual. Par mas información comuníquese con la oficina parroquial o visite [www.stfranchisholland.org/baptism](http://www.stfranchisholland.org/baptism)*

### First Communion/Primera Comunión

We require that children second grade and up participate in one of our foundational faith formation programs the year prior to beginning sacramental preparation. Visit our website for more information at [www.stfranchisholland.org/first-reconciliation](http://www.stfranchisholland.org/first-reconciliation).

*Se requiere que los niños del segundo grado en adelante participen en un programa básico de formación de fe un año antes de que comiencen su preparación para el sacramento. Para mas información visite nuestro sitio web [www.stfranchisholland.org/first-reconciliation](http://www.stfranchisholland.org/first-reconciliation).*

### Confirmation/Confirmación

Eight grade through twelfth grade youth are required to begin preparation in one of our foundational faith formation programs the year prior to beginning sacramental preparation. Visit our website for more information at [www.stfranchisholland.org/youthconfirmation](http://www.stfranchisholland.org/youthconfirmation).

*Se requiere que los jóvenes del grado ocho al grado doce empiecen su preparación en uno de nuestros programas básicos de formación de fe un año antes de que comiencen su preparación para el sacramento. Para mas información visite nuestro sitio web [www.stfranchisholland.org/youthconfirmation](http://www.stfranchisholland.org/youthconfirmation).*

### Marriage/Matrimonio

Contact the Parish office a minimum of 6 months prior to the preferred wedding date. Marriage preparation sessions are required.

*Comuníquese con la oficina parroquial cuando menos 6 meses antes de la fecha de su boda. Se requieren que asistan a pláticas de preparación matrimonial.*

### Anointing of the Sick/Unción de los Enfermos

Contact the Parish office during hours of operation. Contact the rectory after hours in an emergency only.

*Comuníquese con la oficina parroquial en horas hábiles de trabajo. Si la oficina está cerrada hable a la rectoría, pero solamente en caso de emergencia.*

## Becoming Catholic/Convirtiéndose en Católico

Whether you have questions or you already know you'd like to become Catholic contact Ricardo Valdez, at [rvaldez@stfranchisholland.org](mailto:rvaldez@stfranchisholland.org) or 392-6700. Info. is also available at [www.stfranchisholland.org/node/632](http://www.stfranchisholland.org/node/632).

*Si tiene preguntas o si ya esta seguro de que quiere ser católico, llame a Ricardo Valdez al 616-392-6700 o por email a [rvaldez@stfranchisholland.org](mailto:rvaldez@stfranchisholland.org)*

## Membership/Membresía

New members are always welcome to our Parish. Please call our office to register or pick up a registration packet at the Information Desk in the gathering space in Church. Register also at [www.stfranchisholland.org](http://www.stfranchisholland.org).

*Si quiere ser miembro de nuestra parroquia, todos son bienvenidos. Llame por favor a la oficina parroquial o llévase un paquete de registración del escritorio de información ubicado en el atrio de la iglesia.*

### Pastoral Staff

Rev. Charles Brown, Pastor (616) 392-6700 Ext. 106  
Rev. Kyle Kilpatrick, Associate Pastor Ext. 116  
Tom Eggleston, Pastoral Associate Ext. 104

### Administration Staff

Elvia Dominguez, Business Manager Ext. 124  
Francisca Flores, Accountant Ext. 102  
Emily Alba, Office Secretary Ext. 109  
Connie Ayling, Office Receptionist Ext. 103  
Maricruz Nieves Rangel, Administrative Assistant Ext. 122  
Jason Heydens, Maintenance (616) 499-1166

### Music & Liturgy

Phillip Konczyk, Director Ext. 117

### Parish Nurse

Martha Kuyten, Parish Nurse (616) 392-6700

### Family & Adult Faith Formation

Ricardo Valdez, Director of Adult and Faith Formation Ext. 111  
Susan Bippely, Coordinator of Children's Ministries Ext. 115  
Liz Markovicz, Director of Youth Ministry Ext. 108

### Evangelization and Stewardship

Brian Piecuch Ext. 119

### St. Benedict Institute

Carly McShane, Administrative Assistant Ext. 110

### Rectory

(616) 392-3985

### Fax

(616) 392-2474

### Corpus Christi School

(616) 994-9864

### St. Vincent de Paul

(616) 394-0676

# What's Happening @ SFDS / Lista de Eventos en SFDS

## Scripture Readings for the Week

**Monday, Jan. 28**  
 Heb 9:15, 24-28  
 Mk 3:22-30

**Tuesday, Jan. 29**  
 Heb 1:1-10  
 Mk 3:31-35

**Wednesday, Jan. 30**  
 Heb 10:11-18  
 Mk 4:1-20

**Thursday, Jan. 31**  
 Heb 10:19-25  
 Mk 4:21-25

**Friday, Feb. 1**  
 Heb 10:32-39  
 Mk 4:26-34

**Saturday, Feb. 2**  
 Mal 3:1-4  
 Heb 2:1-18  
 Lk 2:22-40

**Sunday, Feb. 3**  
 Jer 1:4-5  
 1 Cor 12:31, 13:13  
 Lk 4:21-30

## Lecturas Bíblicas de la Semana

**Lunes, 28 de Enero**  
 He 9:15, 24-28  
 Mc 3:22-30

**Martes, 29 de Enero**  
 He 1:1-10  
 Mc 3:31-35

**Miércoles, 30 de Enero**  
 He 10:11-18  
 Mc 4:1-20

**Jueves, 31 de Enero**  
 He 10:19-25  
 Mc 4:21-25

**Viernes, 1 de Febrero**  
 He 10:32-39  
 Mc 4:26-34

**Sábado, 2 de Febrero**  
 Mal 3:1-4  
 He 2:1-18  
 Lk 2:22-40

**Domingo, de Febrero**  
 Jer 1:4-5  
 1 Cor 12:31, 13:13  
 Lk 4:21-30

## Weekend Masses

Saturday 5:00 pm (Bilingual)  
 Sunday 8:30 & 10:30 am  
 Sunday 12:30 pm (Español)

## Daily Masses

Monday 12:10 pm  
 Tuesday 9:00 am  
 Wednesday 6:00 pm (Español)  
 Thursday 12:10 pm

## Office Hours

Monday - Wednesday  
 9:00 am to 6:00 pm  
 Thursday & Friday  
 10:00 am to 5:00 pm

## Reconciliation

First Friday—Noon to 1 pm  
 Saturday—4:00 to 5:00 pm  
 Saturday @ OLL 9-10:00 am

## Hope College Masses

**Mon.** 12:00 pm  
**Tue.** 11:00 am & 9:00 pm  
**Wed.** 12:00 pm & 9:00 pm  
 (Adoration at 8:00 pm)  
**Thurs.** 11:00 am  
**Fri.** 12:00 pm  
**Sat.** 12:00 pm  
*School Chapel, Graves Hall*  
**Sunday 5:00 pm** (rosary 4:30)  
*Winants Auditorium*  
*Graves Hall, 263 College*

## OFFERTORY

**Sunday January 20th**  
 \$16,427.16  
 223 checks/envelopes

**Automated Donations**  
 \$13,207.00



**St. Francis de Sales Lenten Retreat**  
 March 1 – 7:00 to 9:00 pm  
 & March 2 – 8:30 to 12:00 pm

More information coming soon!

St. Francis de Sales Parish offers our deepest sympathies to the following families:

*The family of Bertha Saez*  
*The family of Clemente Treviño*  
*The family of Angela Fiorelli*  
*The family of Flora Lopez*

San Francisco de Sales les da su más sentido pésame a estas familias en la muerte de sus seres queridos.

## Mass Intentions / Intenciones de Misa

### Saturday/Sábado, January 26, 2019

5:00 pm † Elenor Spritzer—Cecilia Farrell

### Sunday/Domingo, January 27, 2019

8:30 am † Ruben Sr. & Dora Perez—Ruben Perez  
 10:30 am † Joseph Luc Huynh—Family  
 12:30 pm For the People

### Monday/Lunes, January 28, 2019

12:10 pm † Walter Long—Long family

### Tuesday/Martes, January 29, 2019

9:00 am † Ellen Long Carlin—Long family

### Wednesday/Miércoles, January 30, 2019

6:00 pm † Flora Lopez—SFDS Staff

### Thursday/Jueves, January 31, 2019

12:10 pm For the People

### Saturday/Sábado, February 2, 2019

5:00 pm For the People

### Sunday/Domingo, February 3, 2019

8:30 am † Maria Martha Nguyen—Nguyen family  
 10:30 am † Ruben & Berta Madriz—Zoila Reich  
 12:30 pm For the People

## More Area Events

A PROGRAM AND SERVICE OF  
THE NATIONAL CATHOLIC RISK RETENTION GROUP, INC.

# VIRTUS<sup>®</sup>Online

## Virtus Training @ St. Francis de Sales Church

**ENGLISH: January 31, 6:00-9:00 PM**

Register at [www.virtus.org](http://www.virtus.org)

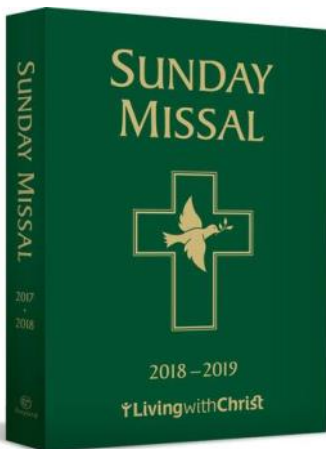
This training is for adults who volunteer with children and youth through our parish ministries. All parents are encouraged to participate in this training as it informs and trains adults about how to prevent and protect children from situations that could lead to abuse and how to detect and handle situations of abuse.

## Are you curious about the complex issues facing the U.S regarding Israel and Palestine?



You are invited by Kairos West Michigan to hear international speaker Jeff Halper on **January 29, 7:00 pm** at Third Reformed Church. Halper, an Israeli scholar, author and activist, will be spending one evening in Holland on a U.S. tour. The program is titled "What ever happened to the two state solution?" The speaker was the former head

of the Israeli Committee against House Demolitions. The evening is free and sponsored by KWM, a nonprofit organization that educates and mobilizes people in West Michigan to promote peace in Israel/Palestine.



**We have several Sunday Missals for 2019 available in the parish office. Cost is \$5 each. Pick up yours before they are all gone!**

## Corpus Christi Foundation

### Corpus Christi Foundation – Catholic Faith On Demand!



Through donations, our Foundation awards grants that positively impact our entire Lakeshore Catholic community. Each year, both parishes and Corpus Christi Catholic School submit grant applications to fill needs that complement our Catholic journey. The Foundation supports those who most closely align with our mission and purpose.

Corpus Christi Foundation is excited to help fund FORMED for Our Lady of the Lake. FORMED is a website and app which can be utilized but every parishioner who has Internet connectivity. It is a multimedia platform which provides excellent Catholic content such as e-books, videos, studies, and audio offerings. Formed.org is the Catholic Faith on demand. It is available in parishioners' homes or on the go with smart phones, computers, or smart televisions. FORMED puts excellent content for growing as a disciple in the hands of each parishioner, young and old, in both English and Spanish. FORMED has the potential to reach each parishioner through programming that can be utilized in ministry, within small groups, as a family, and individually.



**JOIN US. DREAM WITH US. BUILD WITH US.**  
Find us on Facebook... "Corpus Christi Foundation"  
[www.ccfoundationhz.org](http://www.ccfoundationhz.org)

### Fundación Corpus Christi ¡La fe católica a pedido!

A través de donaciones, nuestra Fundación otorga becas que impactan positivamente a toda nuestra comunidad católica de Lakeshore. Cada año, ambas parroquias y la Escuela Católica Corpus Christi envían solicitudes de donativos para ayudar en las necesidades de nuestro caminar católico. La Fundación apoya a quienes más se alinean con nuestra misión y propósito.

La Fundación Corpus Christi se complace en ayudar a financiar FORMED para Nuestra Señora del Lago. FORMED es un sitio web y una aplicación que se puede utilizar para todos los feligreses que tienen conexión a Internet. Es una plataforma multimedia que proporciona excelente contenido católico como libros electrónicos, videos, estudios y ofertas de audio. Formed.org es la fe católica en demanda. Está disponible en las casas de los feligreses o en el camino con teléfonos inteligentes, computadoras o televisores inteligentes. FORMED pone excelente contenido para crecer como discípulo en manos de cada feligrés, jóvenes y viejos, tanto en inglés como en español. FORMED tiene el potencial de llegar a cada feligrés a través de la programación que se puede utilizar en el ministerio, en grupos pequeños, como familia e individualmente.



Find us on facebook. | Visitenos en Facebook  
[www.facebook.com/sfdsholland](http://www.facebook.com/sfdsholland).

Find us on Twitter | Visitenos en Twitter  
<https://twitter.com/SFdSHolland>



## Quinceañera 2019

The celebration of the Quinceañera is a special time for a young lady and her family. Parents and friends publicly present her as a gesture of thanks and gratitude for the gift of life. You can visit the parish website to find out dates that are available. To schedule a Quinceañera, please call the Faith Formation Office at 616-392-6700. Quinceañera are held 5 times a year and need to be scheduled by January, 2019



*La celebración de una quinceañera es un tiempo especial para la jovencita y su familia. Padres y amistades presentan a la quinceañera como un gesto de agradecimiento por el regalo de vida. Para programar una Quinceañera, llame por favor a la oficina de Formación de Fe al 616-392-6700. Las Quinceañeras se celebran 5 veces al año y necesita estar programada antes de enero, 2019.*

## Corpus Christi Schools

### CORPUS CHRISTI CATHOLIC SCHOOL LEARNING SHOWCASE

January 31, 2019  
6:00 pm - 7:30 pm

**How** does Corpus Christi School educate the entire child; mind, body, & soul?

**What** makes Corpus Christi Students more successful in high school?

**Why** are Corpus Christi Students leading area MAPS scores?

Find out these answers by visiting the Corpus Christi Catholic School Learning Showcase while enjoying light refreshments.

**Open Enrollment for the 2019-2020 year begins February 1.**

**Come learn more about 3 & 4 year preschool as well as Kindergarten through 8th grade.**



### ESCUELA CATOLICA CORPUS CHRISTI EXIBICIÓN DE APRENDIZAJE

31 de enero de 2019  
6:00 pm - 7:30 pm

¿**Cómo** educa la escuela Corpus Christi a todo el niño? ¿mente cuerpo Alma?

¿**Qué** hace que los estudiantes de Corpus Christi sean más exitosos en la escuela secundaria?

¿**Por qué** los estudiantes de Corpus Christi lideran los puntajes de MAPS del área?

Encuentre estas respuestas visitando la Exhibición de aprendizaje de la escuela católica Corpus Christi mientras disfruta de refrigerios ligeros. La inscripción abierta para el año 2019-2020 comienza el 1 de febrero. Venga a aprender más sobre preescolar de 3 y 4 años, así como del Kinder hasta el 8º grado.



## St. Vincent de Paul

SVDP Center hours of operation are: Monday and Wednesday from 3:00 to 8:00 and Saturday from Noon to 4:00 pm.

We are in need of canned soups, canned fruit and vegetables as well as cereal and pasta and peanut butter and jelly.

*Las horas del Centro SVDP son: lunes y miércoles de 3:00 a 8:00 pm y sábados de 12:00 pm a 4:00 pm. Necesitamos sopas enlatadas, frutas y verduras enlatadas, cereales y pastas, mantequilla de mani y mermelada.*



### Retrouvaille: The Other Alternative to Divorce

Did you know that according to the State of Michigan website there were 28,136 divorces in the state of Michigan in the year 2017? Don't let your marriage become a statistic!

Do you feel lost, alone or bored in your marriage? Are you frustrated, hurt or angry with your spouse? Are you constantly fighting? Or, do you simply shut down? Have you thought about separation or divorce? Does talking only make it worse?

Rediscover healing and love and find hope by attending Retrouvaille (pronounced re-tro-vi with a long i). The program offers tools needed to rediscover a loving marriage relationship. **The next Retrouvaille weekend begins March 1st.** The next weekend will not be scheduled until September, please don't wait. Rooms will fill quickly.

For more information, to register or to sponsor a couple:

Phone 616.752.7004 | email [retrograndrapids@gmail.com](mailto:retrograndrapids@gmail.com)  
| [retrovaille.org](http://retrovaille.org)  
P.O. Box 183 Caledonia Michigan, 49316



### Attention all parishioners who automate your giving.

While automating one's offertory gift helps to make supporting one's parish simple and consistent, many parishioners site one drawback: not having something to drop in the collection basket when it is passed down the pew. Now St. Francis is trying out a solution: a re-usable "AutoDebit Card" that you can pick up from the kiosk or information desk as you pass through the gathering space and drop into the collection basket during the offertory.

This handy card, which states that you give electronically and symbolizes your offertory gift, is then taken up to the altar and offered to God along with all the other gifts placed in the collection basket.

Thanks to all of you who automate your offertory gift;  
we hope you like our new innovation.



# SUNDAY PROGRAM

PROGRAMA DE DOMINGO

**ENGLISH****Spring Offers at our Sunday Program**

We are now registering for two new courses Sunday, February 10, 2019 which will run monthly through May. Register online - [www.stfrancisholland.org/sunday-program-adults](http://www.stfrancisholland.org/sunday-program-adults) - or through the parish office.

***A Journey Through the Theology of the Body – Into the Heart***

This is a 16-part study that moves you deeper into this life-changing message, enabling you to apply and integrate it into every aspect of your life. Here you will be given the tools to develop the sacramental worldview so crucial to living an authentic human sexuality. You will learn what saints and mystics alike have always known: a life of ecstasy and deep union with God is not only possible - it is actually a lot closer than you think. For group or private study. There will be 4 in person sessions and 12 parts will be completed at home using our online tool. The cost is \$30 which includes the text. Learn more at [www.stfrancisholland.org/into-the-heart](http://www.stfrancisholland.org/into-the-heart).

***Unlocking the Mystery of the Bible***

This eight-part provides the easiest way to understand the Bible. Unlocking the Mystery of the Bible makes the complex simple. It helps you uncover the story woven throughout Scripture so that you can get the “big picture” of the Bible and understand what it is all about. The Bible is a story about the Father’s unfailing love for you - a love that you are now called to share with others. There will be 4 in person sessions and 4 parts will be completed at home using our online tool. The cost is \$30 which includes the text. Learn more at [www.stfrancisholland.org/unlocking-the-mystery](http://www.stfrancisholland.org/unlocking-the-mystery).

**SPANISH****Ofrecimiento de programa para el domingo en primavera**

Estamos inscribiendo a personas para do nuevos cursos el domingo 10 de febrero del 2019, que se realizaran mensualmente hasta mayo. Regístrate en línea [www.stfrancisholland.org/sunday-program-adults#espanol](http://www.stfrancisholland.org/sunday-program-adults#espanol) – o a través de la oficina parroquial.

***Catolicismo - Las Figuras Esenciales***

El obispo Robert Barrón creó este Programa de Estudio para ayudarnos a profundizar, de manera temática, en las verdades de fe que los católicos creemos, de manera que cualquier adulto pueda entrar en una comprensión más profunda de su fe. Cada lección de la Guía de Estudio provee un amplio comentario acerca de los contenidos teológicos de cada episodio del documental. Además, cuenta con “preguntas de comprensión” y también “preguntas de aplicación”. Las “preguntas de comprensión” contienen múltiples referencias a las Sagradas Escrituras y al Catecismo de la Iglesia Católica, para enriquecer los contenidos expuestos del documental. Las “preguntas de aplicación” nos ayudan a reflexionar sobre cómo el mensaje que expone el obispo Barrón puede ser vivido en nuestra vida cotidiana.

Hay 4 sesiones en persona y otras 9 en línea entre de las sesiones que hay en persona. Hay un costo de \$30 por participante. Para más información y para inscribirse visite nuestra página web - [www.stfrancisholland.org/sunday-program-adults#espanol](http://www.stfrancisholland.org/sunday-program-adults#espanol) - o póngase en contacto con Ricardo Valdez en la oficina de la parroquia.

***Abriendo el Misterio de la Biblia***

Este estudio de ocho partes ofrece la manera más fácil de entender la Biblia. Abriendo el misterio de la Biblia hace sencillo lo complejo. Le ayuda a descubrir la historia entrelazada en toda la Sagrada Escritura para que puede ver el “panorama completo” de la Biblia y comprender de qué se trata. La Biblia es la historia sobre el amor fiel del Padre hacia usted – un amor que ahora usted está llamado a compartir con los demás.

Hay 4 sesiones en persona y otras 4 en línea entre de las sesiones que hay en persona. Hay costo de \$30 por participante. Para más información y para inscribirse visite nuestra página web - [www.stfrancisholland.org/sunday-program-adults#espanol](http://www.stfrancisholland.org/sunday-program-adults#espanol) - o póngase en contacto con Ricardo Valdez en la oficina de la parroquia.

***Los Siete Sacramentos***

Este estudio de cuatro sesiones va a cubrir los siete sacramentos de la iglesia incluyendo la teología y como los vivimos. Hay un costo de \$30 por participante. Para más información y para inscribirse visite nuestra página web - [www.stfrancisholland.org/sunday-program-adults#espanol](http://www.stfrancisholland.org/sunday-program-adults#espanol) - o póngase en contacto con Ricardo Valdez en la oficina de la parroquia.